2. *Særlige rettergangsformer — udsættelse af gennemførelse — foreløbige forholdsregler — betingelser — forholdsregler, som ikke foregriber afgørelsen vedrørende sagens realitet (art. 233 EF, 242 EF og 243 EF) (jf. præmis 46-49)*

Angående

Begæring om udsættelse af gennemførelsen af Europa-Parlamentets beslutning af 31. januar 2007, der annullerede udbud EP/DGINFO/WEBTV/2006/0003, parti nr. 2, indtil Retten har afsagt dom i hovedsagen.

Konklusion

1) Begæringen om foreløbige forholdsregler tages ikke til følge.

2) Afgørelsen om sagens omkostninger udsættes.

Rettens dom (Fjerde Afdeling) af 10. maj 2007 — Spanien mod Kommissionen

(sag T-99/05)

»Fiskeri — forordning (EF) nr. 494/2002 — bevarelse af havets ressourcer — retsgrundlag — princippet om forbud mod forskelsbehandling — begrundelsespligt«

1. *Institutionernes retsakter — valg af hjemmel — kriterier — kommissionsforordning, der tilsigter genopbygning af kulmulebestanden (Rådets forordning nr. 3760/92, art. 15, stk. 1, og forordning nr. 850/98, art. 45, stk. 1; Kommissionens forordning nr. 494/2002) (jf. præmis 21-26)*

2. *Fiskeri — bevarelse af havets ressourcer — forordning nr. 850/98 (Rådets forordning nr. 850/98, art. 45, stk. 1) (jf. præmis 27)*

3. *Fiskeri — bevarelse af havets ressourcer — foranstaltninger med henblik på genopbygning af kulmulebestanden (Rådets forordning nr. 850/98; Kommissionens forordning nr. 494/2002) (jf. præmis 28-31)*

4. *Fiskeri — bevarelse af havets ressourcer — foranstaltninger med henblik på genopbygning af kulmulebestanden (Kommissionens forordning nr. 494/2002, art. 2, stk. 2) (jf. præmis 43-45)*

5. *Institutionernes retsakter — begrundelse — forpligtelse — rækkevidde (art. 253 EF) (jf. præmis 59-61)*

Angående

Påstand om annullation af Kommissionens forordning (EF) nr. 494/2002 af 19. marts 2002 om supplerende tekniske foranstaltninger for genopbygning af kulmulebestanden i ICES-underområde III, IV, V, VI og VII og ICES-afsnit VIIIa, b, d og e (EFT L 77, s. 8).

Konklusion

1) Kommissionen for De Europæiske Fællesskaber frifindes.

2) Kongeriget Spanien bærer sine egne omkostninger og betaler Kommissionens omkostninger.